

GŁOS Tygodnik ŚWIDNIKA

Nr 43 (1482)
8.12.2000r.
cena 80 gr



Ukazuje się od 1956 roku

http://www.glos.sonic.com.pl e-mail: glos@sonic.com.pl

Policjant uratował dwoje ludzi Płomienie na Akacjowej

Czwartek, 30 listopada. Policjanci z plutonu patrolowo-interwencyjnego, sierżant sztabowy Zbigniew Kurza i starszy posterunkowy Zbigniew Kurza patrolowali osiedle Brzeziny II. Około godz. 10.30 znaleźli się na ul. Akacjowej. - Podczas służby obserwu-

jemy okna bloków, wystawy sklepowe - mówi Zbigniew Kurza. - Tak było i tym razem. Kolega zauważył, że z okna mieszkania na czwartym piętrze wydobywa się smuga dymu. Podejrzewaliśmy przypalenie jakiejś potrawy, ale postanowiliśmy to sprawdzić i wbie-

głem na górę. Spod drzwi wydobywał się już gęsty, czarny dym. Wyraźnie czuć było spaleniźnę. Pukanie do drzwi nie dało. Nikt nie otwierał. Od sąsiadki z dołu dowiedziałem się, że w mieszkaniu jest ojciec z 6-letnim dzieckiem. Wróciłem na górę. Wkrótce dołączył do mnie jakiś mężczyzna. Już mieliśmy wyważać drzwi, gdy ktoś od wewnątrz przekreślił klucz. Otworzyłem drzwi, ale wewnątrz nikogo nie udało mi się zauważyć. W przedpokoju było już pełno dymu. Usłyszałem krzyk przestraszonego dziecka. Wołało na pomoc ojca. Padłem na kolana, bo jeszcze ze szkolenia policyjnego

Dokończenie na str. 2



Zbigniew KURZA uratował z pożaru dwoje ludzi. W policji pracuje od dwóch lat. Policjantem jest także jego ojciec Jerzy. Przełożeni st. post. Kurzępy, w dowód uznania za jego bohaterską postawę i sprawne działanie wystąpili do komendanta wojewódzkiego policji o nagrodę dla młodego funkcjonariusza.

Fot. Sławomir Socha

Setny Power ze Świdnika

11 marca 1996 roku przedstawiciele PZL-Świdnik i włoskiego koncernu Augusta podpisali kontrakt na budowę w świdnickiej wytwórni 150 kadłubów śmigłowca A 109 Power. Do końca roku w PZL powstały trzy pierwsze kadłuby. W miniony czwartek, 30 listopada 2000 roku Włosi odebrali uroczystie setny kadłub śmigłowca wyprodukowany w Świdniku.



Fot. Sławomir Socha

- Początki były trudne - mówi **Enrico Ricci**, stały przedstawiciel Augusta Sp. z PZL-Świdnik. - Musieliśmy przezwyciężać przeszkody wynikające z różnic w organizacji pracy naszych firm i stosowanych przez nie technologii produkcji. Dziś jednak możemy stwierdzić, że wysiłek się opłacił. Nasza współpraca rozwija się i dotyczy już nie tylko śmigłowca A 109, ale również elementów jego jednosilnikowej odmiany A 119 Koala. Najważniejszym osiągnięciem jest jednak włączenie - w 1998 roku - PZL-Świdnik w proces projektowania i budowy nowego śmigłowca Agusta - AB 139.

Współpraca z Agustą dała możliwość poznania i wprowadzenia technologii nie wykorzystywanych przedtem na szeroką skalę. Stosowanie preimpregnowanych materiałów kompozytowych, wielowarstwowych struktur metalowo-kompozytowych, to umiejętności, które mogą się przydać nie tylko w kooperacji z Włochami.

Agusta jest jednym z najważniejszych zagranicznych partnerów świdnickiej wytwórni. Jej bramę opuszczają miesięcznie 3-4 kadłuby śmigłowca A 109. Kończy się budowa czwartego kadłuba jego większego brata - AB 139. Przyszły rok, to 5 kolejnych kadłubów, a rok 2002 - 11. Zamówienia włoskiej firmy pozwalają na utrzymanie ponad 100 stanowisk pracy. Włosi wymienia-

ją się również w gronie najbardziej liczących się kandydatów na inwestora strategicznego PZL-Świdnik.

jmr

RADIO LUBLIN 102,2

SUPEROKAZJA!!!

Wielki świąteczny Kiezmarsz
odzieży skórzanej

Wystawcy to wyłącznie producenci.

Szeroki wybór dla całej rodziny.

kurtki, płaszcze, kamizelki,

marynarki skórzane

oraz kożuszki ekologiczne

w superkonkurencyjnych cenach

wraz z pełną gwarancją jakości.



Świdnik, Szkoła Podstawowa nr 7 (stołówka), ul. Armii Krajowej 3
9-10.12.2000, sobota 9-18, niedziela 9-16

Champion w Świdniku Taki jak w Kanadzie...

...westchnął z podziwem jeden z pierwszych klientów supermarketu otwartego uroczystie 28 listopada w Świdniku



Fot. Sławomir Socha

Miedzynarodowa sieć supermarketów Champion powstała w 1999 roku z połączenia firm Carrefour i Promodes. Fuzja doprowadziła do powstania pierwszej co do wielkości grupy dystrybucyjnej w Europie i drugiej na świecie. Sieć supermarketów działa w 8 krajach, w których posiada 1664 oddziały handlowe.

W Polsce otwarto 14 supermarketów. Jeden z nich w Świdniku. Dyrektor supermarketów Champion Polska **Denis Simon**: „Podjęliśmy decyzję o utworzeniu naszej sieci w regionie lubelskim. Interesują nas dzielnice na obrzeżach dużych miast i miasta wielkości od 30 do 40 tysięcy, dlatego znaleźliśmy się w Świdniku. Na realizację projektu potrzebowaliśmy 3 lata. Problemy, jakie napotkaliśmy w Świdniku są takie, jak w całej Polsce. Zwią-

zane są one z przechodzeniem z handlu tradycyjnego na handel w dużych obiektach. Pod presją tych protestów znajdują się władze lokalne i politycy. Nasze plany przewidują otwarcie nowych placówek. Obecnie zatrudniamy 7000 pracowników i biorąc pod uwagę inwestycje w Polsce w przyszłym roku, chcemy stworzyć około 2000 nowych miejsc pracy”.

Podczas uroczystego otwarcia dyrektor supermarketu w Świdniku **Agnieszka Łakomy** powiedziała: „W handlu najważniejsza jest chęć przewyższania trudności, ambicja i umiowanie zawodu. Dzięki tym cechom możemy państwu powitać dzisiaj w tym supermarketcie. Jest to początek naszej przygody w Świdniku. Przygody, która pozwoli zadowolonych naszych klientów, przez służenie im i zapewnienie oczekiwań, jakie przed nami stawiają”. Całkowita powierzchnia świdnickiego supermarketu wynosi 3375 mkw.,

Dokończenie na str. 6

Rozmowa z Waldemarem Jaksonem, burmistrzem miasta Świdnika

Tworzenie budżetu

W ostatnim numerze „Głosu Świdnika” została opublikowana główna część projektu budżetu gminy na rok 2001. Otrzymałmy od czytelników wiele pytań dotyczących głównie sposobu tworzenia projektu. O odpowiedź na nie poprosiliśmy burmistrza Waldemara Jaksona.

• Czy uchwała budżetowa to tylko dochody i wydatki, poprzez które gmina realizuje swoje zadania?

- Uchwała budżetowa obejmuje wszystkie podstawy prowadzenia gospodarki finansowej przez jednostkę samorządu terytorialnego.

• Czy zarząd gminy, którego jest pan przewodniczącym, ma narzucać jakiś tryb pracy nad projektem budżetu?

- Ustawodawca nałożył na organ stanowiący gminy, czyli jej radę obowiązek podjęcia tzw. uchwały proceduralnej, określającej tryb prac nad projektem uchwały budżetowej. W naszej gminie funkcjonuje taka procedura.

Użyte przez ustawodawcę w art. 53 ust. 1 ustawy o samorządzie gminnym określenie „procedura uchwalenia budżetu” obejmuje nie tylko reguły postępowania dotyczące przygotowania

Dokończenie na str. 2

Strajk pielęgniarek i położnych

Białe niewolnice (?)

Do ogólnopolskiego protestu pielęgniarek i położnych przyłączyły się pielęgniarki ze świdnickiego szpitala. Na znak solidarności ze strajkującymi koleżankami włożyły czarne podkoszulki i we wtorek 5 grudnia od 10.00 do 14.00 zebrały się w ramach protestu przed izbą przyjęć w szpitalu. Jest to na razie jedyna możliwość poparcia strajku, ponieważ dyrekcja świdnickiego

go SP ZOZ uznała strajk za nielegalny i zagroziła sankcjami dyscyplinarnymi w stosunku do osób, które odejdą od łóżek pacjentów. Według **Jolanty Garbaruk**, przewodniczącej Ogólnopolskiego Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych w świdnickim SP ZOZ stanowisko dyrekcji jest bezprawne, ponieważ decyzję o strajku podjęły

Dokończenie na str. 2

2001 2001 2001 2001 2001
Sylwester
w Szkole Podstawowej nr 3 tel. 751-64-26
w Szkole Podstawowej nr 7 tel. 468-52-94

METODA CALLANA
QUICK
ENGLISH SCHOOL

Metoda Callana
w Świdniku!

Angielski cztery razy szybciej!

Zapisy od poniedziałku do piątku w godz. 16-20

Szkoła Podstawowa nr 3, ul. Kopernika 9A

Zgłoszenia telefoniczne: 468-92-93 (w godz. 16-20)

bądź 0 502 146 362 (w godz. 8-22)

Dokończenie ze str. 1
projektu budżetu gminy poprzez określenie podmiotów uczestniczących w tym procesie, zakresu ich obowiązków, formy oraz terminów realizacji tych obowiązków, ale także tryb pracy rady gminy (komisji rady) związanych z rozpatrywaniem projektu i uchwalaniem budżetu, w zakresie nieuregulowanym przez statut.

*** Kto w takim razie odpowiada za opracowanie projektu budżetu?**
- Przypomnieć należy, iż z treści art. 52 ust. 1 ustawy o samorządzie gminnym wykreślony został zapis o tym, że zarząd opracowuje projekt budżetu.

Tworzenie budżetu (I)

cowując projekt budżetu, związany jest wskazówkami udzielonymi mu przez radę. W świetle powyższego uchwaleń przez radę wiążących zarząd wskazuje, że projekt budżetu, jest naruszeniem wyłącznej kompetencji zarządu. Przygotowanie projektu budżetu należy, zgodnie z art. 119 ustawy o finansach publicznych, do wyłącznej właściwości zarządu jednostki samorządu terytorialnego. Z zapisu tego wynika, że to zarząd gminy decyduje o kształcie projektu budżetu.

*** Czy to oznacza, że może ten kształt konstruować dowolnie?**

- Konstrukcja projektu budżetu przygotowanego przez zarząd nie może być dowolna. Normy prawne określają bowiem rodzaje zadań, które muszą być w projekcie ujęte, źródła dochodów pozostające do dyspozycji danej jednostki samorządu terytorialnego, jak również zakres szczegółowości projektu budżetu oraz terminy jego sporządzenia.

Granice swobodnego dysponowania przez gminy środkami finansowymi pochodzącymi z ich budżetów w zakresie spraw publicznych wyznaczają zadania własne gminy oraz zadania z zakresu administracji rządowej zlecone gminom w obowiązującym trybie ustawowym. Stąd zasada samodzielnego prowadzenia przez gminy gospodarki finansowej, w oparciu o własny budżet nie oznacza samodzielności rozumianej jako dowolność, ani też ich wydawania.

Stosownie do art. 111 ust. 2 ustawy o finansach publicznych wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego są przeznaczane na realizację zadań określonych w ustawach, zwłaszcza na:

- * zadania własne,
- * zadania z zakresu administracji rządowej i inne zadania zlecone ustawami,
- * zadania przyjęte do realizacji w drodze umowy lub porozumienia,
- * zadania realizowane wspólnie z innymi jednostkami samorządu terytorialnego,
- * pomoc rzeczową lub finansową dla innych jednostek samorządu terytorialnego, określonych przez organ stanowiący jednostki samorządu terytorialnego.

*** Budżet i jego zmiany są zatwierdzone przez radę miejską. Czy nie powołuje to w pewnych sytuacjach nadmierne „spowolnienia” pracy zarządu?**

- W uchwale budżetowej może być zawarte upoważnienie dla zarządu do dokonywania zmian w budżecie, polegających

na przenoszeniu wydatków budżetowych między rozdziałami i paragrafami w obrębie działu klasyfikacji budżetowej (nasza rada co roku daje takie upoważnienie do zarządów, daje także upoważnienie do zaciągania w odpowiedniej kwocie pożyczek i kredytów) oraz do przekazywania niektórych uprawnień do dokonywania przeniesień planowanych wydatków innym jednostkom organizacyjnym jednostki samorządu terytorialnego.

*** W takim razie, gdyby chciał Pan krótko powiedzieć, co jest podstawą dla opracowania projektu budżetu?**

- Podstawą dla opracowania projektu budżetu gminy stanowią m.in. materiały planistyczne, w tym plany zadań rzeczowych, przekazane przez podległe jednostki organizacyjne w zakresie wynikającym z uchwały proceduralnej, otrzymane wnioski (np. złożone przez jednostki pomocnicze gminy, grupy mieszkańców, komitety społeczne), przyjęte założenia: polityki cenowej w stosunku do usług komunalnych, polityki podatkowej dotyczącej podatków i opłat lokalnych - przemian własnościowych mienia komunalnego, informacje przekazane przez ministra właściwego do spraw finansów publicznych, izby skarbowe o dochodach własnych do wydatków, kwoty poszczególnych części subwencji ogólnej, dotacji celowych, planowanej na dany rok wysokości dochodów z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych, planowanej na dany rok wysokości dochodów z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych, z opłaty skarbowej, z podatku od spadków i darowizn.

Projekt powinien również obejmować zadania wynikające z przyjętych przez organ stanowiący programów gospodarczych i strategii rozwoju oraz wydatki na realizację wieloletnich programów inwestycyjnych. Zgodnie z przepisami art. 118 ustawy o finansach publicznych, podmioty nie zaliczone do sektora finansów publicznych i nie działające w celu osiągnięcia zysku, a więc np. różnego rodzaju stowarzyszenia mogą otrzymywać z budżetu jednostki samorządu terytorialnego dotacje wyłącznie na cele publiczne związane z realizacją zadań tej jednostki.

Ciąg dalszy w następnym numerze.

Wykaz dotacji z budżetu Gminy Miejskiej Świdnik na 2001 rok dla podmiotów nie zaliczonych do sektora finansów publicznych i nie działających w celu osiągnięcia zysku (część 2)

20	921	92195	Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym Koło w Świdniku	2 500	Organizacja Wiosennego Przeglądu Piosenki i Teatru Świdnik 2001 - Dzień Godności Osoby z Niepełnosprawnością Inteligentalną
21	921	92195	Towarzystwo Śpiewacze "ARION" w Świdniku	2 000	Udział chóru "ARION" w imprezach okolicznościowych.
22	926	92605	Klub Motorowy "Champion" w Świdniku	4 000	Organizacja dwóch rund Mistrzostw Polski w Cyklorolce.
23	926	92605	Uczniowski Klub Sportowy "REMIS" w SP 7 w Świdniku	3 000	Organizacja imprez i zawodów sportowych.
24	926	92605	Uczniowski Klub Sportowy "Smigło" w Świdniku	2 000	Organizacja obrotu letniego sportowo-rekreacyjnego.
25	926	92605	Klub Pływacki "Avia" Świdnik	3 000	Prowadzenie nauki pływania dla dzieci i młodzieży.
26	926	92605	Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym Koło w Świdniku	20 000	Rehabilitacja ruchowa dzieci niepełnosprawnych.
27	926	92605	Ognisko TKKF "Świt" w Świdniku	1 000	Organizacja sportowej olimpiady niepełnosprawnych.
28	926	92605	Autonomiczna Sekcja Piłki Siatkowej "AVIA" Świdnik	20 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji piłki siatkowej oraz udział w zawodach.
29	926	92605	AEROKLUB Świdnik	10 000	Szkolenie sportowe młodzieży w sekcji szybowców, samolotów oraz udział w imprezach i zawodach sportowych.
30	926	92605	Gminno-Powiatowe Towarzystwo Sportowe "AVIA" Świdnik	10 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji piłki nożnej oraz udział w zawodach.
31	926	92605	Auto - Moto - Klub w Świdniku	2 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji cyklistyki oraz udział w zawodach.
32	926	92605	Miejski Klub Sportowy w Świdniku	9 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji lekkiej atletyki.
33	926	92605	Uczniowski Klub Sportowy "Smigło" w Świdniku	1 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji miniatletyki.
34	926	92605	Uczniowski Klub Sportowy "Breziny" w Świdniku	3 000	Szkolenie sportowe młodzieży w sekcji piłki koszykowej.
35	926	92605	Klub Pływacki "Avia" Świdnik	13 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji pływania oraz udział w zawodach.
36	926	92605	Gminno-Powiatowe Towarzystwo Tenisowe Świdnik	4 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w sekcji tenisa ziemnego.
37	926	92605	Ognisko TKKF "Świt" w Świdniku	1 000	Szkolenie sportowe dzieci i młodzieży w strzelaniu oraz udział w zawodach.
38	926	92605	Ognisko TKKF "Świt" w Świdniku	2 000	Organizacja turnieju halowej piłki nożnej o Puchar Burmistrza Miasta i Mistrzostwa Świdnika w strzelaniu z broni sportowej.
39	926	92605	Uczniowski Klub Sportowy "Smigło" w Świdniku	2 500	Organizacja dwóch turniejów Mini Siatkówki z okazji 3-go maja oraz 11 listopada.
40	926	92605	Ludowy Klub Sportowy "Świdniczanin" w Świdniku	4 000	Organizacja 2 meczów piłkarskich o Puchar Burmistrza Miasta i Mistrzostwa Świdnika w strzelaniu z broni sportowej.
41	926	92605	Gminno-Powiatowe Towarzystwo Tenisowe Świdnik	3 000	Organizacja Turnieju Tenisowego o Puchar Burmistrza Miasta Świdnika oraz Turnieju o Puchar Przewodniczącego Rady Miejskiej.
42	926	92605	Miejski Klub Sportowy w Świdniku	4 000	Organizacja VI edycji "Aerobiku" - GRAND - PRIZ POLSKI.
43	926	92605	Polski Związek Wędkarski, Koło Świdnik - Miasto	1 000	Organizacja wędkarskich Mistrzostw Świdnika.
Razem				230 400	

*) - przeznaczenie dotacji zgodnie z ogólnym wykazem zadań określonych przez Radę Miejską w Świdniku w załączniku do uchwały nr XXX/213/2000 z dnia 6 lipca 2000r. w sprawie założeń polityki budżetowej Gminy Miejskiej Świdnik na rok 2001.

Przy planowaniu dotacji dla podmiotów nie zaliczonych do sektora finansów publicznych i nie działających w celu osiągnięcia zysku, stosowano procedurę określoną w uchwale nr XVII/112/99 Rady Miejskiej w Świdniku z dnia 8 lipca 1999r.

Płomienie na Akacjowej

Dokończenie ze str. 1
pamiętałem, że podczas pożaru kilkadziesiąt centymetrów od podłogi jest w miarę przejrzyste powietrze. Niestety, w dalszym ciągu nie widziałem. Sytuację pogarszał fakt, że nie znalazłem rozkładu mieszkania. Z jednego pokoju zaczęły wydobywać się języki ognia, a ja musiałem wyjść na klatkę schodową, bo nie byłam już w stanie oddychać. Zapalałem parę tyków świeżego powietrza i wróciłem do płonącego mieszkania. W chmurze dymu zamajaczyła jakaś postać. Ukłękłem i zo-

bażyłem dziecko. Wyciągnąłem je na korytarz. Ktoś się nim zaopiekował, a ja wróciłem po mężczynę.

Wystraszony, ale zdrowy, bez porażenia chłopca przewieziono do szpitala.

W pięć minut po powiadomieniu przez policjantów zjawili się straż pożarna. Ogień gasili trzy wozy strażackie. - Przedpokój i kuchnia płonącego mieszkania wykończone były lakierowaną boazerią drewnianą, więc palili się szybko dając dużo czarnego, gryzącego dymu - wyjaśnia młodszy brygadier Waldemar Rumiński, dowódca Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Świdniku. - Strażacy musieli pracować w aparatach izolacyjnych. Do gaszenia użyto gaśnic proszkowych, a później wody. Na szczęście pogotowie energetyczne przybyło również na miejsce zdarzenia i odcięło dopływ prądu. W czasie pożaru spaliły się elastyczne przewody przy zlewie i woda załamała mieszkanie piętro niżej. Według wstępnych ustaleń przyczyną pożaru

było zwarcie instalacji elektrycznej. Największe wypalenia powstały wokół skrzynki bezpiecznikowej w przedpokoju.

Zwarcie było przyczyną kilkunastu wcześniejszych pożarów mieszkań. Warto więc, przynajmniej raz w roku poprosić fachowca o przegląd domowej instalacji elektrycznej. Zabezpieczymy się w ten sposób przed niespodziewaną awarią.

Stółówka przy WSK

Al. Lotników Polskich 1 Świdnik

zaprasza na:

• **obiady w cenie 5 zł**

- wesela
- komunie
- chrzciny
- i inne imprezy

Tel. 468-72-94

wew. 64-77 lub 63-72

R-127

Stółówka przy WSK, Świdnik, Al. Lotników Polskich 1
zaprasza na:

Bal Sylwestrowy

430 zł od pary (z wódką i szampanem). Tel. 468-72-94 wew. 64-77, 63-72

R-128

Zaproszenie

Mamy zaszczyt zaprosić wszystkich zainteresowanych na debatę społeczną na temat stanu świdnickiej kultury pt. „Kultura w Świdniku - rozwój czy upadek”

Debatę odbędzie się w poniedziałek, 11 grudnia 2000 r. o godz. 17 w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Świdniku

Tomasz Szydło, z-ca burmistrza ds. oświaty i spraw społecznych
Andrzej Mańka, przewodniczący Rady Miasta

P.P.H.U. AREX

21-044 Trawniki, Dorohuczka 110, O 602 614 761

**Producent wysokiej jakości
ziemi do kwiatów**

Zarządzanie nieruchomościami

Licencja państwowa

**Wyceny i doradztwo techniczne
Usługi porządkowe**

VILKO Sp. z o.o.

Tel. 468-92-63, 468-92-62

Świdnik, ul. Raclawicka 18

R-124

Repertuar kina „LOT”

8 - 10 grudnia - ŻYCIE JAKO ŚMIERTELNA CHOROBA PRZENOSZONA DROGĄ PŁCIOWĄ - prod. pol., od lat 15, godz. 17.00; ZIEMIA OBIECANA (wyk. Daniel Olbrychski, Wojciech Pszoniak, Andrzej Seweryn) - prod. pol., od lat 15, godz. 19.15;

11 grudnia - KINO NIECZYNNE;
12 - 14 grudnia - GRUBY I CHUDSZY 2: THE KLUMPS (wyk. Eddie Murphy, Janet Jackson) - prod. USA, od lat 15, godz. 17.00, 19.15.

GRUBY I CHUDSZY 2: THE KLUMPS (wyk. Eddie Murphy, Janet Jackson, Larry Miller). Komedia. Kontynuacja opowieści o grubym profesorze Shermanie Klumpie, który wskutek eksperymentów genetycznych przekształcił się w aroganckiego podrywacza. Eddie Murphy zagrał tu łącznie 6 różnych postaci. Tym razem intryga koncentruje się na walce Shermana i jego chudego wcielenia o eliksir młodości. W rywalizację zostaje wciągnięta cała rodzina Klumpów.
12 - 17 grudnia.

GRUBY I CHUDSZY 2: THE KLUMPS

Imię i nazwisko
Adres
Numer telefonu
kino „LOT”

GŁOS ŚWIDNIKA

Trzy dwuosobowe wejściówki na film „ZIEMIA OBIECANA” zostaną rozdane wśród tych, którzy do 12 grudnia br. przyniosą lub nadesłają do redakcji kupony wycięte z „Głosu Świdnika”.

Białe niewolnice

Dokończenie ze str. 1

władze związkowe zachowując wszystkie wymagania przewidziane przez ustawę o związkach zawodowych. Sprawa została skierowana do rady prawnej.

W szpitalu miejskim pracuje 160 pielęgniarek. Od 20 września związek zawodowy domaga się podwyżek płac wszedł w spór zbiorowy z dyrekcją SP ZOZ. Rozmowy i negocjacje kończą się na obietnicach, uzależnionych oczywiście od kontraktu, jaki z dyrekcją SP ZOZ podpisze Lubelska Regionalna Kasa Chorych. Już dzisiaj wiadomo, że może to być podwyżka wielkości 20 czy 30 zł. Na taką sumę nie godzą się pielęgniarki, zarabiające poniżej średniej krajowej. Pielęgniarki z 15-letnim stażem pracy na oddziale Intensywnej Opieki Kardiologicznej ze stawką zasadniczą 815 zł brutto, po doliczeniu dodatku za wysługę i dyżurów zarabia 1140 zł. Za 12-godzinny dyżur szpitalny otrzymuje 20 zł. Dłuższe tego nie jesteśmy w stanie wytrzymać - mówią rozgoryczeni. Gdy słyszymy, że pracowników wykorzystuje obecna prawodawca przestajemy się dziwić, bo przecież nasz rząd traktuje nas jak niewolnice.

Nie jest to problem lokalny. Podobnie sytuacja przedstawia się w całym kraju. Dlatego pielęgniarki sięgnęły po broń ostateczną ogólnokrajowy strajk.

iw

Głos Świdnika - Tygodnik WSK PZL Świdnik i Zarządu Miasta Świdnika.
Adres redakcji: 21-045 Świdnik, al. Lotników Polskich 1, skr. poczt. 10.
Tel/fax 468-74-54.



panorama związkowa

ZWIĄZKU ZAWODOWEGO „METALOWCY”

Skuteczne przekształcanie przedsiębiorstw Restrukturyzacja

Restrukturyzacja dotyczy zmian organizacyjnych, ekonomicznych (finansowych) przede wszystkim ludzkich, pracowniczych. Jest zatem procesem skomplikowanym. Pracownicy są przede wszystkim „przedmiotami”, na które proces restrukturyzacji jest skierowany. Twierdzi się, że sukces każdego procesu restrukturyzacji polega przede wszystkim na zmianie świadomości pracowników.

Problemy restrukturyzacyjne zawsze są rozpatrywane łącznie ze zmianą orientacji zawodowej personelu pracowniczego. Należy tu rozumieć proces adaptacji zatrudnionych do nowych warunków funkcjonowania przedsiębiorstwa i rynku pracy oraz przywrócenie do aktywności zawodowej tych, którzy pracę utracili. Chodzi więc o przegrupowanie i przekwalifikowanie. Przy dużym nasileniu restrukturyzacji jest to zagadnienie nie tylko konkretnego przedsiębiorstwa / firmy, ale jest to problem polityki społecznej i ekonomicznej rządów. Złe praktyki doprowadzają do tego, niestety, że nader często przez restrukturyzację rozumie się zwolnienia pracowników.

Istnieją różne przyczyny i różne rodzaje procesów restrukturyzacji. Przekształcenia te dotyczą zarówno przedsiębiorstw niewydolnych, jak i zdrowych ekonomicznie. A zatem należy przewidzieć, że każde przedsiębiorstwo / firma, wcześniej czy później, chcąc się utrzymać na rynku, będzie przechodzić proces restrukturyzacji. Jako przykład zmian i dynamiki restrukturyzacyjnej w naszym kraju niech zaświadczy fakt, że w ciągu ostatnich dwóch lat odnotowano ponad 50-procentowy przyrost liczby przejęć i fuzji różnych podmiotów gospodarczych. Jest on prawie o 20 % wyższy niż na Węgrzech i prawie czterokrotnie wyższy niż w Czechach.

W wielu przedsiębiorstwach i instytucjach polskich restrukturyzacja jest niezbędna, aby móc współpracować z firmami zagranicznymi, a także - co może nawet jest ważniejsze i konieczne - konkurować z nimi. Ale jest szereg zakładów pracy, które doskonale dają sobie radę, a zmuszone są do restrukturyzowania się i jest to proces co najmniej niezrozumiały. Profesor Poznański z USA mówi wręcz o wyprzedzaniu za bezcen polskiego majątku kapitałowi zagranicznemu.

Podstawowymi elementami procesu restrukturyzacji są:

- cele, które przedsiębiorstwo sobie stawia i które zamierza osiągnąć (np. ilość i jakość określonych produktów na rynku, jego pozycja konkurencyjna, trwanie lub rozwój, uznanie klientów, zysk, określony system wartości społecznych itd.),
- zasoby ekonomiczne (kapitał, źródła finansowania, rentowność),
- zasoby ludzkie (liczba pracowników, ich kompetencje, tzn. wiedza, umiejętności, doświadczenie, postawy),
- zasoby techniczne (wyposażenie, technologia, innowacje),
- organizacja, struktury, system zarządzania, system informacji wewnętrznej i zewnętrznej.

Doskonałego modelu restrukturyzacji nie ma. W każdym przedsiębiorstwie, instytucji może ona przebiegać inaczej ze względu na aktualny poziom technicznego wyposażenia, potencjał intelektualny kadr pracowniczych czy też sprawność organizacyjną.

Najistotniejszy jest proces przygotowania restrukturyzacji, na który powinny się składać następujące działania:

- dokonanie diagnozy organizacji,
- określenie wizji zmian i sformułowanie strategicznego celu restrukturyzacji,
- opracowanie strategicznego celu restrukturyzacji,
- opracowanie planu społecznego restrukturyzacji i jego negocjowanie z partnerami,
- realizacja procesu restrukturyzacji,
- ocena efektów tego procesu.

Na pewno należy zawsze tworzyć własne plany restrukturyzacji. Tak np. zrobiono w płockiej „Petrochemii”, gdzie powołano ponad trzydzieści zespołów restrukturyzujących poszczególne pionory i jednostki organizacyjne. Ich zadaniem było:

- zdiagnozowanie jednostek w celu określenia i oceny ich obecnej struktury organizacyjnej, potencjału produkcyjnego i usługowego, struktury zatrudnienia oraz stopnia posiadanej samodzielności,
- przeprowadzenie podstawowych analiz ekonomicznych i marketingowych,
- rekomendowanie konkretnych rozwiązań w obszarach: organizacyjnym, ekonomicznym i technicznym,
- przygotowanie i wdrożenie programów działań restrukturyzacyjnych dla poszczególnych jednostek.

Powyższy proces wsparty został formułą szerokiej konsultacji społecznej, działaniami informacyjnymi oraz systemem szkoleń.

W literaturze dotyczącej restrukturyzacji można znaleźć również porady dotyczące sprawności procesów restrukturyzacyjnych. Między innymi znany specjalista z tego zakresu D. Thierry uważa, iż podstawowymi kryteriami skuteczności są:

- bezwzględna konieczność zbudowania jasnego planu strategicznego restrukturyzacji,
- rzeczywiste i aktywne włączenie się kadry kierowniczej przedsiębiorstwa w proces restrukturyzacji,
- aktywne prowadzenie działalności informacyjnej, współdziałania i negocjowania z partnerami społecznymi, mimo że początkowo proces ten jest wysoce konfliktogenny,
- prowadzenie przez samo przedsiębiorstwo procesu kierowania i wspierania adaptacji zawodowej jego pracowników (a tym bardziej kierowania ewentualnymi nadwyżkami zatrudnionych),
- określanie i zarządzanie kosztami restrukturyzacji w taki sposób, aby uniknąć marnotrawstwa zasobów.

Dr Waldemar Stelmach

O projekcie Unii Wolności

Kodeks Kapitalisty

- Zagrożone jest życie i mienie obywateli, gdy obraduje ciało ustawodawcze - mawiali złośliwie liberalowie. Dzisiaj możemy równie dobrze powiedzieć, że zagrożone są zdrowie i prawa pracowników, gdy obraduje ciało ustawodawcze z udziałem liberalów. Unia Wolności postanowiła bowiem ponownie pokazać, jak nie należy budować społecznej gospodarki rynkowej.

W pierwszych dniach listopada przedstawiciele partii Leszka Balcerowicza zgłosili w parlamencie projekt zmian w Kodeksie pracy. Zgłaszano już różne projekty w tej materii. W 1998 roku udało się posłom OPZZ zablokować równie antypracowniczy projekt komisji małych i średnich przedsiębiorstw. Był on jednak - wobec obecnych propozycji Unii - stosunkowo niewinny.

Stan wojenny w przedsiębiorstwie

Najbardziej jaskrawym przykładem jest propozycja, by w sytuacji braku płynności finansowej, groźby upadłości czy likwidacji przedsiębiorstwa, można było „dokonać odstępów od obowiązujących przepisów prawa pracy”. Istnieje podejrzenie, że propozycja ta została zgłoszona przez ekspertów z kraju Trzeciego Świata. Ktoś chyba zapomnieli, że Polska posiada Konstytucję, a w niej gwarancje równości obywateli wobec prawa.

Proponowane rozwiązanie to dla przedsiębiorstwa niemalże wprowadzenie stanu wojennego i zawieszenie praw obywatelskich i pracowniczych. Powstaje jednak pytanie o przesłanki takiego działania. Czy wystarczy brak płynności finansowej? Przy rządach Jerzego Buzka zapewne należałoby zawiesić prawo pracy w większości przedsiębiorstw.

Zwolnienia bez odpraw

Kolejną z bulwersujących propozycji jest pomysł, aby ustawa o zwolnieniach grupowych dotyczyła tylko zakładów zatrudniających powyżej 50 pracowników. Oznacza to, że jeśli pracodawca ogłosi likwidację zakładu zatrudniającego np. 45 pracowników, pozostaną oni bez żadnej odprawy. Mogli zatrudnić się w większym przedsiębiorstwie. Czy taka jest intencja autorów, na co wskazywałoby uzasadnienie, czy też jest to kolejne brakowanie (nie dokonano bowiem zmian np. w art. 10) - nie wiadomo. Wiadomo nato-

miast, że ta propozycja - podobnie jak poprzednia - to zwykły absurd, na dodatek niezgodny z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej.

Dalsze propozycje zmian nie odbiegają od stałych marzeń liberalnych pracodawców. Szczególną bolączką są kwestie chorób zawodowych.

Między pracodawcą a ZUS - czyli pięć dni za darmo

Zaproponowano możliwość zwolnienia pracownika w okresie choroby, skrócenie czasu wypłacania wynagrodzenia za okres choroby. Chory pracownik dostanie 75, a nie 80 proc. wynagrodzenia, i tylko za pierwszych 30 dni, a nie za 35. Oczywiście niechlujstwo - bo inaczej tego nie można nazwać - nie pozwoliło dokonać zmian w dalszych paragrafach art. 92 oraz w ustawach ubezpieczeniowych. Przyjęcie tej propozycji oznacza, że choroba powyżej 30 a 35 dniem jest bezpłatna czy też - jak kto woli - darmowa. Być może jest to zabieg świadomy, ponieważ proponuje się, że pierwszy dzień choroby jest niepłatny. Pracodawca może za ten dzień zapłacić, o ile pracownik poprosi o urlop w tym dniu.

Koniec z ośmiogodzinnym czasem pracy

Propozycje UW dotyczą oczywiście również czasu pracy. Czegoż tu nie ma. Jest i możliwość dobowego czasu pracy (z nadgodzinami) do 12 godzin na dobę, co przy zachowaniu obecnej 42-godzinnej normy w tygodniu - zdaniem autorów - pozwala na pięciodniowy tydzień pracy. Oczywiście, autorzy nie dodają, że powoduje to również 10-godzinny dzień pracy, ale to dla nich drobny, którym nie warto sobie zaważać głowy. Mamy również propozycję zwiększenia rocznego limitu godzin nadliczbowych do 200, przy równoczesnym obniżeniu dodatku za nadgodziny z 50 i 100 proc. - odpowiednio do 25 i 50 proc. Należy to potraktować jako chlubne nawiązanie do tradycji niepodległościowych. Bowiem takie właśnie

stawki zostały w Polsce wprowadzone w 1918 roku. Prawdziwy powrót do źródeł, jaki się marzy naszym rodzimym następcom fabrykantów z „Ziemi obiecanej”.

Bezpieczeństwo pracy? Nie, dziękuję!

„Ulubioną” dla pracodawców częścią Kodeksu pracy jest dział bezpieczeństwo i higiena pracy. Ani to efektywne, ani nie przynosi zysków, a tylko podwyższa koszty. Co zatem, zdaniem pracodawców, trzeba zrobić? Ograniczyć bezpłatne badania okresowe dla pracowników (art. 229, par. 2), a szkolenia BHP prowadzić poza godzinami pracy. No i służba BHP dopiero przy 50 a nie, jak do tej pory, od 10 zatrudnionych w przedsiębiorstwie pracowników. Oczywiście nie oznacza to, że pracodawca musiał zatrudniać bhp-owca, ale mógł zlecać komuś na zewnątrz nadzór nad tymi sprawami. Autorzy dodają - jest przecież inspekcja pracy. Oczywiście przy 2 milionach podmiotów gospodarczych szansa, że inspektor do nas dotrze, jest niewielka. Ale za to zmniejszy się koszty. Oczywiście oszczędzi się na zdrowiu i życiu pracownika. Wnioskodawcy mają czelność twierdzić, że projekt ten jest zgodny z prawem międzynarodowym. Tymczasem propozycje te naruszają prawie wszystkie konwencje Międzynarodowej Organizacji Pracy w zakresie bezpieczeństwa pracy - przyjęte zresztą przez Polskę.

Zmian jest oczywiście dużo więcej. Nie mniej bulwersujących niż wcześniej przedstawione. Niszę jednak, że dawka, którą przedstawiliśmy, jest już wystarczająca, aby można przyjąć tezę, że projekt ten jest nie do przyjęcia przez nikogo, kto ma odrębne rozsądku.

O co chodzi?

Wnioskodawcy z Unii Wolności twierdzą, że proponowane zmiany są efektem troski o walkę z wzrastającym bezrobociem, o młodzież wchodzącą na rynek pracy. Recepta na rozwój gospodarki to „odbiurokratyzowanie i uelastycznienie prawa” - broń Boże większe wydatki publiczne, bo kryzys gotowy - mówią liberalowie. Pomijając starannie przepisywane z pamiętników Margaret Thatcher definicje, warto zaaptytać - o co chodzi? Jeżeli nie wiadomo o co chodzi, to ... wiadomo. I tym razem odpowiedź jest trafna. Rzeczywiście mamy wysokie bezrobocie. Rzeczywiście trzeba tworzyć setki tysięcy miejsc pracy dla absolwentów. Powstaje pytanie, kto ma za to zapłacić? My związkowcy z OPZZ mówimy: koszty powinni ponieść wszyscy, ale sprawiedliwie. I państwo, i pracodawcy, i pracownicy. Liberalowie znaleźli lepszą i prostszą receptę. Niech za to wszyscy zapłacą pracownicy. Przecież oni mają najlepiej.

Trudno jednak będzie do takiego pomysłu przekonać związkowców z Ogólnopolskiego Porozumienia Związków Zawodowych. Możemy Was zapewnić, że na takie propozycje w demokratycznym państwie prawa nie ma miejsca. I my tego dopilnujemy.

Wojciech Kaczmarek
Wiceprzewodniczący OPZZ

Komunikat

Zarząd Związku Zawodowego „Metalowcy” zwraca się z ogromną prośbą do ludzi dobrej woli o pomoc materialną jak i finansową dla kol. Agnieszki Koguciuk.

W ubiegłym tygodniu w wyniku pożaru spłonęło mieszkanie wraz z jej całym dobytkiem.

Koleżanka Agnieszka ma na utrzymaniu czwórkę dzieci w wieku 5 - 15 lat oraz niepracującego męża, bez prawa do zasiłku.

Wszystkich chętnych, którzy chcą pomóc, prosimy o zgłaszanie się do przewodniczących kół, zaś chętnych z miasta prosimy o zgłaszanie się do klubu związkowego przy ul. Norwida 2.

Komunikat

Informujemy zainteresowanych, że w poniedziałki od godz. 15.30 w klubie Związku Zawodowego „Metalowcy” przy ul. Norwida 2 organizowane są spotkania z radnymi związkowymi.

REKLAMA • REKLAMA • REKLAMA • REKLAMA • REKLAMA



P.W. WIPROM ŚWIDNIK
OFERUJEMY W HURCIE I DETALU

Materiały ściennie,
Materiały izolacyjne,
Chemia budowlana,
Materiały wykończeniowe,
Artykuły metalowe,
Stropy TERIWA,
Bloczki fundamentowe,
Kostka brukowa,
Galanteria ogrodowa.

**TRANSPORT Z ROZŁADUNKIEM NA
ŻYCZENIE KLIENTA**

Dulux Paint Centers

**KOMPUTEROWY MIESZALNIK FARB
I IMPREGNATÓW DO DREWNA.
PONAD 2000 KOLORÓW**

POJEMNIKI JUŻ OD 200 ML.
ul. Piasecka 94 tel. 751-54-42,
ul. Okulickiego 11 tel. 468-82-35,

PROMOCJA

**PIANA
MONTAŻOWA
SUPER PLUS
750ML - 12.40ZŁ**

**FARBA
EMULSYJNA
DEKORAL
AKRYLIT
10L - 68.00ZŁ**

**WAPNO
HYDRATYZOWANE
33 KG - 9.0ZŁ**

**EMOLAK
0,8L +15%
GRATIS
TYLKO 14.34**

ZAPRAZAMY!
Do wyzerania ścian

Zapraszamy serdecznie na:

Sylwestra '2001

Informacje i rezerwacje:

Restauracja Pik Świdnik ul. Kruczkowskiego 6a, tel. 468 89 59 po 20.00
Organizujemy WESELA, przyjęcia okolicznościowe

GABINET GINEKOLOGICZNY

Zapraszamy w godz. 17-19

Świdnik ul. Norwida 2
(z tyłu za nowym szpitalem)

Tel. 751-54-54

Możliwość rezerwacji godziny przyjęcia
Wydajemy rachunki

R-1

Pełimek

PRZEDSIĘBIORSTWO KOMUNALNE
21-040 ŚWIDNIK UL. KONOPNICKIEJ 3

Zapraszamy do nowo otwartego
AUTOSERWISU przy ul. Targowej 19
Prowadzimy:

- wymianę oleju i opon
- wulkanizację ogumienia
- elektromechanikę samochodową
- inne naprawy

CZYNNE W GODZ. 8-17,
SOBOTY 8-13

TEL.: 751-78-70

WESELA

**Organizacja przyjęć weselnych
i okolicznościowych**

Przygotowywanie potraw na zamówienie

w Szkole Podstawowej nr 3, tel. 751-64-26

i Szkole Podstawowej nr 7, tel. 468-52-94.

Informacja: tel. domowy 468-05-72 po 15.00

Tanie abonamenty obiadów

R-23

Klub Sportowy „AVIA” Świdnik w likwidacji Świdnik ul. Sportowa 2

ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż:

1. Samochód NYSA 521T rok prod. 1969, cena wywoławcza 1.200 zł
2. Przyczepa bagażowa typu SAM, rok prod. 1980, cena wywoławcza 400 zł
3. Przyczepa rolnicza - wywrotka SANOK D-35, rok prod. 1971, cena wywoławcza 1.500 zł
4. Kosiarka ręczna - spalinowa, rok prod. 1994, cena wywoławcza 130 zł
5. Ciągłnik rolniczy URSUS C-330, rok prod. 1970, cena wywoławcza 3.000 zł i inne przedmioty.

Przetarg odbędzie się w dn. 21.12.2000 o godz. 9.00 w świetlicy Klubu. Pojady można oglądać w siedzibie klubu w dn. 20.12.2000 w godz. 9.00 - 11.00.

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie klubu w godzinach oglądania oraz w dniu przetargu do godz. 8.30.

W przypadku nie dojdęcia do skutku pierwszego przetargu, przetarg drugi odbędzie się dnia 22.12.2000 o godz. 10.00 w świetlicy klubu.

KS „AVIA” Świdnik w likwidacji zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

R-130

PODZIĘKOWANIE

Komitet Pomocy S.O.S. Solidarności i Ośrodek Pomocy Społecznej w Świdniku składają serdeczne podziękowanie wszystkim, którzy nie są obojętni na biedę, za wsparcie naszej akcji „GŁAZD-KA DLA KAŻDEGO DZIECKA”.

Dziękujemy mieszkańcom Franciszkowa za przyłączenie się do naszej akcji i dostarczenie plodów rolnych.

Podziękowanie kierujemy również do Dyrekcji Szkół i Biblioteki Miejskiej w Świdniku za udostępnienie pomieszczeń podczas zbiórki darów, a Leszcewicz Zarządcę właścicieli sklepu „Sutto” za bezpłatny transport.

STOLÓWKA
Przy Zespole Szkół Nr1
w Świdniku
ul. Kopernika 9

zaprasza
wszystkich chętnych
do korzystania
z obiadów.

cena obiadu 3,30 zł

Wynajem sali na wesela,
przyjęcia okolicznościowe
oraz bankiety

SYLWESTER '2001
TEL. 468-90-18
PO GODZ. 15

NAGROBKI
PRODUCENT - TANIO
granit krajowy - import
Kalinówka k. Świdnika
Tel. 469-10-12

R-49

NATTAŃSZE USŁUGI POGRZEBOWE

P.U.K. Sp. z o.o.
PUNKT USŁUGOWY nr 6
Świdnik, SZPITAL SP. ZOZ
Tel. 751-26-42 7.00 - 15.00
744-50-31 dyż. całonocowy

R-88

Komputerowe przepisywanie tekstów - prace kontrolne, licencjackie - tania, solidnie. Tel. 603-074-004.

B-1445

Sprzedam pralkę automatyczną, drzwi harmonijkowe, nowe, z szybami, tania. Tel. 468-42-43.

B-1446

Korepetycje z j. angielskiego dla szkoły podstawowej i gimnazjum, super tania. Tel. 468-30-90.

B-1447

Atrakcyjną działkę w Świdniku kupię. Tel. 751-26-52 po 18.00.

B-1448

Maly dom w Świdniku kupię. Tel. 751-26-52.

B-1449

Sprzedam mieszkanie, os. Wschód, III p., możliwość rat. Tel. 751-62-29.

B-1450

Mieszkanie 40 mkw., M.-3, lokatorskie, parter zamienię na M.-4, oprócz parteru. Tel. 468-46-60.

B-1451

Sprzedam garaż murowany z kanałem przy ul. Kusocińskiego. Tel. 751-48-19.

B-1452

Sprzedam działkę 0,25 ha w Krecu, cena do uzgodnienia. Tel. 468-07-10.

B-1453

Korepetycje z chemii, tania i solidnie. Tel. 468-75-99.

B-1454

Korepetycje z matematyki szkoła średnia i gimnazjum. Tel. 0 607 138-715.

B-1455

Agent ubezpieczeniowy do współpracy w biurze - ubezpieczenia majątkowe i kapitałowe. Tel. 468-74-19, w godz. 10-16.

B-1456

Sprzedam mieszkanie 2 pokojowe, 42 mkw., 4 piętro, wysoki standard, ul. Racławicka 13. Tel. 757-37-61.

B-1457

KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE DO 10 SŁÓW

Treść

Imię i nazwisko

Adres

Sprzedam Lanosa, rok prod. październik 1997, przebieg 14000 km, garażowany. Tel. 751-44-15.

B-1426

Sprzedam Opla Astrę Classic 1400, 1999r., 30000,00. Tel. 0 601 802-261.

B-1427

Sprzedam akordeon marki niemieckiej „Weltmeister” 80 i 120 basów. Tel. 751-22-04.

B-1428

Sprzedam M-3, 50 mkw., 2 pokoje, IV piętro, blok czteroletni, wykonany komfortowo, ok. 1720 zł/mkw. Tel. 0 602 176-559.

B-1429

Sprzedam wannę żeliwną, nie używaną. Tel. 751-57-08.

B-1430

Sprzedam używany wózek, chodzik, kojec włoskiej firmy Chicco. Tel. 751-57-08.

B-1431

Sprzedam opony rozm. LT 195/70 R15C, wys. 4 mm. Tel. 751-57-08.

B-1432

Kawalerka do wynajęcia. Tel. 468-30-90.

B-1433

Sprzedam działkę budowlaną 570 mkw. w Świdniku. Tel. 467-00-50 wieczorem.

B-1434

Sprzedam mieszkanie 38,6 mkw. (M-3), cena 1650zł/mkw. Tel. 751-36-31.

B-1435

Sprzedam mieszkanie M-4 (50 mkw.), IV piętro, 3 pokoje lub zamienię na mniejsze. Tel. 751-76-86 lub 751-55-33.

B-1436

Sprzedam lub wynajmę M-3, 50 mkw. w Świdniku, os. Brzeziny. Tel. 467-00-50 wieczorem.

B-1437

Sprzedam nową pralkę wirlonową z wirówką na gwarancji, cena 450 zł. Tel. 0 601 150-018, 0 501 306-826.

B-1439

Ziemniaki jadalne sprzedam. Tel. 751-43-58.

B-1440

Podjęm pracę chłupniczą, najchętniej prasowanie. Tel. 468-49-65.

B-1441

Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe, 48 mkw. Tel. 468-76-14, po godz. 17.

B-1442

Oddam 70 m.sześciennych ziemi z wykupu - z załadunkiem. Tel. 751-37-97.

B-1443

Sprzedam garaż murowany przy ul. Spadochroniarzy. Tel. 468-24-29.

B-1444

SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT

II Mistrzostwa Klubów Sportowych Powiatu Świdnickiego
w halowej piłce nożnej pięcioposobowej

Świdniczaneczka zwycięska

W hali sportowej Szkoły Podstawowej w Bystrzycy (gmina Piaski) odbyły się II Mistrzostwa Klubów Sportowych Powiatu Świdnickiego w halowej piłce nożnej pięcioposobowej. W turnieju, którego organizatorami były: Starostwo Powiatowe i Ognisko TKKF „Świt” w Świdniku, wystartowało dziesięć z jedenastu klubów działających na terenie naszego powiatu i uczestniczących w rozgrywkach prowadzonych przez Lubelski Związek Piłki Nożnej lub Wojewódzkie Zrzeszenie LZS. Zabrakło jedynie LKS Trawnik oraz LKS Vir Doruchowa.

Nie zabrakło natomiast sportowych emocji (wyniki prezentujemy poniżej). Już w pierwszym meczu grupowym doszło do udanego rewanżu za ubiegłoroczny finał, w którym Świdniczaneczka okazała się minimalnie lepsza od Avii. W kolejnych spotkaniach eliminacyjnych obie drużyny nie miały sobie równych i pewnie awansowały do półfinału. Podobnie jak Wierchowiska, które odniosły komplet zwycięstw, rywalizując w gronie czterech zespołów. Najbardziej interesujący był pojedynek o wejście do finału pomiędzy Avią, a zwycięzcami grupy „B”. Warto w tym miejscu nadmienić, że pierwszą „czwórke” w polu graczy Wierchowiska stanowili wychowankowie Avii: Borowski, Nowosadzki, Kitka i Król. Ten ostatni przy strzale 1:1 strzelił trzy gole i został bohaterem spotkania.

W finale, po ciekawym i stojącym na dobrym poziomie meczu, lepsi okazali się podopieczni trenera Janusza Bęca. Prowadzenie dla Świdniczaneczki zdobył Łukasz Nowosadzki, który silnym uderzeniem pod poprzeczką pokonał Michała Wilkołę. Minutę później wyrównał strzałem w długi róg, jeden z wyróżniających się zawodników,



Mistrzowie Powiatu Świdnickiego w halowej piłce nożnej pięcioposobowej na rok 2000 – LKS Świdniczaneczka. Górny rząd od lewej: Paweł Kwit, Emil Korkosz, Jarosław Błaszczak, Łukasz Nowosadzki, Rafał Król, Ryszard Białoszewski (kierownik drużyny). Dolny rząd od lewej: Radosław Błaszczak, Piotr Białoszewski, Tomasz Wdowiak, Paweł Rodak, Krzysztof Kwit, Janusz Bęć (trener).

całego turnieju. Tomasz Król. Prowadzenie 2:1 zdobył dla Wierchowiska Wojciech Nowosadzki wykorzystując podanie Króla i wypychając piłkę do pustej bramki. Wynik remisowy 2:2 do przerwy ustalił Tomasz Wdowiak, który egzekwując rzut rożny zastrzegł pilkę tak sprytnie, że ta odbiła się od Tomasza Króla i myląc bramkarza wpadła do bramki. Po zmianie stron najpierw Wdowiak wykorzystał błąd rywali i w sytuacji sam na sam z bramkarzem nie zmarwnął okazji. Natomiast rezultat na 4:2 dla Świd-

niczanek ustalił Jarosław Błaszczak, który po dokładnym podaniu Nowosadzi strzałem głową pokonał Wilkołę.

W ceremonii zakończenia mistrzostw uczestniczył starosta Ignacy Jędrzejek, który w swoim wystąpieniu podkreślił znaczenie integracji środowiska piłkarskiego ze wszystkich gmin naszego powiatu oraz zapowiedział, że mistrzostwa w „halówce” będą kontynuowane w przyszłym roku.

Indywidualne wyróżnienia w postaci pucharów otrzymali: najlepszy strzelec mistrzostw – Tomasz Król z Wierchowiska; jego kolega z drużyny Michał Wilkołę uznany za najlepszego bramkarza oraz Tomasz Wdowiak ze Świdniczanek wybrany najlepszym zawodnikiem turnieju. Drużyny za uczestnictwo otrzymały puchary oraz dyplomy, natomiast trzy pierwsze zespoły oprócz dyplomów i okazałych pucharów, odebrały z rąk starosty pamiątkowe medale. Puchar „Fair Play” za „czystą grę” bez jednej minuty karnej w całym turnieju zdobyli młodzi piłkarze UKS „Selekt” działającego przy ZSZ nr 1 w Świdniku. Puchar ufundowany przez prezesa Ogniska TKKF „Świt” Stanisława Pszenickiego odebrał opiekun drużyny Jarosław Wartacz oraz kapitan Marcin Hanowski. Dodajmy, że mecze turniejowe prowadziła trójka arbitrow Świdniczanek: Wiesław Górniak, Adam Buch oraz Ireneusz Dyl.



Tomasz Król

Tomasz Wdowiak

Michał Wilkołę

MEDALIŚCI

ZŁOTE MEDALE. LKS Świdniczaneczka: P. Białoszewski, P. Rodak (6 bramek), R. Król, J. Błaszczak (8), R. Błaszczak (1), L. Nowosadzki (5), T. Wdowiak (8), K. Kwit, M. Skoczylas, E. Korkosz, I. Zawadzki, P. Kwit.

SREBRNE MEDALE. LKS Wierchowiska: Michał Wilkołę, Sylwester Borowski, Tomasz Król (9), Krzysztof Kitka (2), Dariusz Zakrzewski (2), Wojciech Nowosadzki (1), Mariusz Sierpien (4), Dariusz Wołowski (1), Grzegorz Wardziński (1), Grzegorz Grzegorzewski (1), Wiesław Popławski, Piotr Tatar.

BRAZOWE MEDALE. GPTS Avia Świdnik: Norbert Nastaj, Henryk Olko (4), Robert Zdunek (3), Krzysztof Cygan (6), Tomasz Brzozowski (4), Bartłomiej Teodorowicz (2), Rafał Wiącek (1), Michał Maciejewski (1), Maciej Płonka, Marcin Temberski, Paweł Oskroba, Łukasz Trzodziej.

TURNIEJOWA DOKUMENTACJA

GRUPA „A”

• LKS Świdniczaneczka – GPTS Avia Świdnik 4:3 (2:2) bramki: Jarosław Błaszczak 2, Łukasz Nowosadzki, Paweł Rodak – Henryk Olko, Bartłomiej Teodorowicz, Robert Zdunek • LKS Piaskowia Piaski – LKS Oleśnica Oleśniki 3:0 (1:0) bramki: Adam Rosołowski, Wojciech Chmiel, Jakub Kuśmierczyk • LZS Perla Melgiew – Świdniczaneczka 2:5 (1:3) bramki: Grzegorz Bielecki, Jakub Kasperski • Rodak 3, Wdowiak, J. Błaszczak • Avia – Oleśnica 5:1 (4:1) bramki: Tomasz Brzozowski 2, Krzysztof Cygan, Teodorowicz, Michał Maciejewski – Dariusz Bronisz • Perla – Piaskowia 0:3 v.o. • Oleśnica – Świdniczaneczka 1:4 (1:2) bramki: Grzegorz Bronisz – Nowosadzki, Rodak, J. Błaszczak, Wdowiak • Piaskowia – Avia 1:4 (1:3) bramki: Paweł Walczak – Brzozowski

2. Cygan, Olko • Oleśnica – Perla 3:0 v.o. • Świdniczaneczka – Piaskowia 4:0 (2:0) bramki: J. Błaszczak 2, Nowosadzki, Wdowiak • Avia – Perla 3:0 v.o.

Tabela:

1. Świdniczaneczka	12	17:6
2. Avia	9	15:6
3. Piaskowia	6	7:8
4. Oleśnica	3	5:12
5. Perla	0	2:14

GRUPA „B”

• OKS Met-Kol Adampol Świdnik – UKS Selekt Świdnik 2:2 (1:1) bramki: Roman Wnuczek 2 – Bartłomiej Zamiar 2 • LKS Wierchowiska – Selekt 6:1 (2:1) bramki: Tomasz Król 2, Krzysztof Kitka, Dariusz Wołowski, Mariusz Sierpien, Grzegorz Grzegorzewski – Daniel Gołąb • LKS Huragan Siostrzyków – Met-Kol 2:3 (0:1) bramki: Wojciech Hanc, Paweł Tobiasz – Wnuczek 3 • Met-Kol – Wierchowiska 0:2 (0:1) bramki: Sierpien, Król • Selekt – Huragan 3:4 (1:1) bramki: Sebastian Kuśmierk, Zamiar, Gołąb – Jerzy Tobiasz 2, Robert Wojciechowski, Andrzej Wronowski • Wierchowiska – Huragan 6:2 (3:2) bramki: Dariusz Zakrzewski 2, Sierpien 2, Król 2 – Tomasz Motyl, Wojciechowski.

Tabela:

1. Wierchowiska	9	14:3
2. Met-Kol	4	5:6
3. Huragan	3	8:12
4. Selekt	1	6:12

Mecze półfinałowe: • Świdniczaneczka – Met-Kol 8:1 (3:1) bramki: Wdowiak 4, Radosław Błaszczak, J. Błaszczak, Nowosadzki – Grzegorz Okoń • Avia – Wierchowiska 2:5 (1:1) bramki: Cygan, Olko – Król 3, Wardziński, Kitka. **Mecz o 7 miejsce:** • Oleśnica – Selekt 3:0 (0:0) bramki: Daniel Brzozowski 2, D. Bronisz • **Mecz o 5 miejsce:** • Piaskowia – Huragan 7:2 (3:1) bramki: Kuśmierczyk 2, Walczak 2, Rosołowski, Norbert Zięba, Zbigniew Magdziarz – Robert Popielecki, Motyl • **Mecz o 3 miejsce:** • Met-Kol – Avia 3:7 (1:2) bramki: Wnuczek 3 – Cygan 3, Zdunek 2, Olko, Wiącek • **Mecz finałowy:** • Świdniczaneczka – Wierchowiska 4:2 (1:1) bramki: Nowosadzki, T. Król (samobójca), Wdowiak, J. Błaszczak – Król, Wojciech Nowosadzki.



Puchar „Fair Play” z rąk starosty Ignacego Jędrzejaka odbiera opiekun drużyny Selektu Jarosław Wartacz.

XIII kolejka serii B I ligi siatkówki - sobota 16. 12. 2000 r., godz. 17.00
ASPS AVIA ŚWIDNIK - AMBER STAROGARD GDAŃSKI

***** : *****

Imię i nazwisko

Adres lub nr tel.



ASPS Avia Świdnik – Chemik Bydgoszcz 3:2 Porzekadło na korzyść

Stare siatkarskie porzekadło mówi, że jeśli nie wygrywa się meczu w stosunku 3:0, to przegrywa się go 2:3. W sobotę po dwóch setach goście z Bydgoszczy prowadzili 2:0, a w trzeciej partii wygrali już 16:14. W tym momencie, po zmianach jakich dokonał trener Krzysztof Lemieszek, lepiej zaczęła grać świdnicka młodzież. Najpierw, po emocjonującej końcówce rozstrzygnięła na swoją korzyść trzecie seta, a następnie czwartego oraz tie-break, wygrywając całe spotkanie 3:2 (-16, -21, 23, 19, 10).

Avia: Ogonowski, Chadała, Józefacki, Wiktorowicz, Czarnecki, Krowalski, Janora (libero) oraz Podpora (skrzydłowy/libero), Halabuda, Krzaczek, Łojewski.

Krzysztof Lemieszek, trener siatkarzy Avii: „Muszę przyznać, że było to dramatyczne, ale jednocześnie bardzo dobre spotkanie. Goście, dzięki konsekwencji w grze, mocnej zagrywce oraz dobremu odbiorowi, jak najbardziej zasłużyli na wygranej. Zwyciężyli zdecydowanie z kolejnym setem i wszystko rozstrzygnęło się w tie-breaku. Na szczęście chłopcy już na początku „odskoczyli” na kilka punktów, co pozwoliło im, przy konsekwentnej grze oraz pełnym zaangażowaniu, w miarę spokojnie „dowieźć” bezpieczny rezultat do końca. Słowa uznania należą się całemu zespołowi, a na szczególne wyróżnienie zasłużył Tomek Józefacki, który w arcytrudnych momentach brał ciężar gry na siebie i nie zawodził.”

Mamy świeżo w pamięci porażkę z krakowskim Wawelem. Jeszcze raz potwierdziło się, że zespół Avii gorzej czuje się grając z teoretycznie słabszymi rywalami. W przypadku Chemika chodziło głównie o przewagę psychologiczną, jaką przed meczem mieli Świdniczaneczka. Wystarczy przypomnieć, że na ośmiu dotychczasowych konfrontacjach obu drużyn we wszystkich nasi siatkarze schodzili z parkietu jako zwycięzcy. Być może

ten fakt sprawił, że uwierzyli, iż mecz wygrali już „przed meczem”. Jak się okazało początkowo zlekceważenie rywali nie wyszło na dobre, a niewiele brakowało, by kosztowało ich utratę wygranej.

W następnej ligowej kolejce Avia zagra na wyjeździe z BBTŚ Włocławek Bielsko-Biała. W pierwszej rundzie bieżącego sezonu Świdniczaneczka zwyciężyła „włókniarzy” we własnej hali 3:0 (22, 22, 20).

RANKING „GŁOSU”

W klasyfikacji ocenie poddawani są pierwszoligowi siatkarze Avii, którym noty po każdym meczu ligowym wystawia trener Krzysztof Lemieszek, według następującej punktacji: 6 – gra rewelacyjnie, 5 – gra bardzo dobrze, 4 – gra dobrze, 3 – gra poprawnie, 2 – gra przeciętnie, 1 – gra słabo, 0 – gra kompromitująco. W nawiasach noty za mecz z Chemikiem.

1. Mariusz Kowalski	43 (3)
2. Sławomir Czarnecki	39 (4)
Tomasz Józefacki	39 (5)
4. Radosław Janora	38 (3)
Mariusz Wiktorowicz	38 (4)
6. Marcin Ogonowski	33 (3)
7. Maksymilian Chadała	30 (3)
8. Maciej Krzaczek	16 (4)
Jack Podpora	13 (4)
10. Maciej Halabuda	13 (4)
Paweł Łojewski	13 (4)

Powiatowa Amatorska Liga w halowej piłce nożnej

Kości zostały rzucone...

W miniony poniedziałek ostatecznie została zamknięta lista drużyn uczestniczących w rozgrywkach Powiatowej Amatorskiej Ligi w halowej piłce nożnej pięcioposobowej na sezon 2000/2001. Starostwo Powiatowe i Ognisko TKKF „Świt”, czyli organizatorzy tego najbardziej masowego sportowego przedsięwzięcia sezonu zimowego w naszym mieście oraz powiecie, zgromadzili na starcie aż 37 zespołów. O sześć więcej niż przed roku.

W czternastozespołowej I lidze zagrają (kolejność według wylosowanych numerów startowych): Metalowcy, Pegimek (dawny Camelot-Lublin), Studio Video Kamila Kalinowa, Henpol-CMK (d. Spółdzielnia Mieszkanowa), Solidarność-PZL (beniaminek), PEX (d. Euro-Tel), Media Team (beniaminek), Hanyang-DMP (beniaminek), Refri (obronca tytułu mistrzowskiego), TKKF Świt, Wiekor (d. MAX), Zakład Remontowy (d. Centrum Awansu), SLD, Car Lux.

W liczącej także czternastu drużyn II lidze rywalizować będą: Toto-Mix (d. Kon-Car Rover), Blue Team (spadkowicz), Masters Club (d. Byczek Karki), Piekarnia Sudzik (d. Celta Vigo), Stomet, Zryw Kawęczyn, Franciszków (spadkowicz), Rethmann, Kos-Wit (spadkowicz dookołowany do II ligi w miejsce wycofanej drużyny FC Vetter), Camelot (d. Pegimek – spadkowicz), Wywasy Łuszczów, Kupecy, Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej, Sidoruk Ad Astra 69 Ramek II (d. Sidoruk).

W gronie trzyczłonowców znalazły się: Delfin, Lider Trans Karat, Perla, Starostwo, Metal World, Prohamot (d. Minimal Man – spadkowicz), Żurawini, Sidoruk Ad Astra 69 Ramek I oraz Propaganda Sukcesu.

Pierwsza i druga kolejka rozgrywek (I i II liga) zostały wyznaczone na sobotę 16 grudnia oraz niedzielę 17 grudnia br. Trzyczłonowcy w ciągu tych dwóch dni rozgrywają jedną kolejkę. Szczegółowy terminarz spotkań podamy za tydzień.

Medale „Dana” w Obornikach Śląskich i Warszawa

Pora na Puchar Świdnika

Niezwykle pracowicie spędzili listopad zawodnicy świdnickiego Klubu Taekwondo „Dan”. Startując na różnym rodzaju imprezach sportowych wywalczyli w sumie 19 medali, z czego 5 było złotych, 8 srebrnych, a 6 brązowych. Stanowi to wspaniały dorobek w prognozie końcowego się 2000 roku.

W Obornikach Śląskich na mistrzostwach Polski taekwondo GTF rywalizowali juniorzy młodzi i seniorzy. 7-osobowa ekipa „Dana”, która rywalizowała w gronie około 350 osób z 20 klubów, startując po raz pierwszy na tego typu zawodach wypadła wyśmienicie zdobywając 5 medali. Najlepiej zaprezentował się 15-letni Cezary Adamczyk. Sięgnął po złoty medal w walkach formuły light-contact do 60 kg i srebrny w formule semi-contact (kat. + 170 cm). Rewelacja zawodów w Obornikach okazał się Patryk Dymowski, który wywalczył „srebro” w silnie obsadzonej formule semi-contact seniorów (kat. + 180 cm). W formule light-contact Patryk wygrał dwa pojedynki i doszedł do półfinału, ale z powodu kontuzji kolana musiał oddać następną walkę walkowerem zadowalając się brązowym krążkiem. Piąty medal zdobyła w naszych barwach Małgorzata Komorowska w light-contact juniorek młodszych w kategorii +57 kg.

Natomiast w Warszawie klub Taebeak Bielan zorganizował III Puchar Bielan Dzieci oraz Otwarte Mistrzostwa Warszawy młodziaków i kadetów w taekwondo WTF. Na tych zawodach „Dan” wystawił aż 55-osobową reprezentację złożoną z przedsta-

wicieli wszystkich sekcji z: Lublina, Świdnika, Łęcznej, Bystrzycy, Piaski, Fajstawa i Gardzienic. Nasza drużyna spisała się znakomicie zajmując pierwsze miejsce w klasyfikacji generalnej. Ogółem nasi wywalczyli 14 medali. Dwa z nich przypadły Iwonie Duklewskiej, która zdobyła „złoto” w układach i „brąz” w technikach na czas. Również złote medale wywalczyli: Kamil Jabłoński, Marzena Targońska w układach oraz Rafał Rudziński w walkach (–78 kg). Srebrne krążki były zasługą: Marcina Gawrylika w technikach na czas, Piotra Pluty, Katarzyny Śniadeckiej, Tomasza Góreckiego i Filipa Cęła w układach. Brązowe medale wywalczyli: Anita Sztajdel, Jolanta Dudek, Paweł Czupla oraz Paweł Grzesiak. Reprezentację „Dana” do mistrzostw starostwa przygotowywał zespół trenerski: Piotr Bernat, Dariusz Plecha, Mariusz Gniacik i Leszek Grela.

W sobotę 9 grudnia br. w hali przy Al. Lotników Polskich 7 w Świdniku odbędzie się trzecia edycja Pucharu Świdnika. Będzie więc okazją do obejrzenia w akcji naszych taekwondoków.

Wyróżnienia dla honorowych dawców krwi

Tym, na których można liczyć

22 listopada, podczas tradycyjnego spotkania, kolejny rok działalności podsumowali krwiodawcy należący do koła Honorowych Dawców Krwi przy PZL - Świdnik. Był to rok udany. Uczestnicząc w 11 comiesięcznych akcjach oraz akcjach „na ratunek” zakładowi krwiodawcy oddali ponad 250 litrów najcenniejszego leku. Ich dorobek przelano na 27 lat historii koła, to 8000 litrów oddanej krwi. Takim wynikiem nie może poszczycić się żadna inna organizacja krwiodawców w województwie, a może i całym kraju. Społeczeństwo Świdnika doceniło poświęcenie i bezinteresowność honorowych dawców krwi nadając im uchwałą Rady Miasta - zbiorowy tytuł Zasłużony dla Miasta Świdnika.

Ale atmosfera wokół krwiodawców nie zawsze jest tak przychylona. Decyzją Regionalnego Centrum w Lublinie postanowiono o zamknięciu punktu krwiodawstwa w świdnickim szpitalu. Szczęśliwie z



Fot. Krystyna Majkowska

Henryk Adamczyk udekorowany został przez burmistrza Waldemara Jaksona Srebrnym Krzyżem Zasługi.

pomocą przyszło Starostwo Powiatowe w Świdniku. Dzięki niemu udało się rozpocząć rozmowy, które pomogą krwiodawcom realizować ich pasję niesienia pomocy innym.

O tym, że nie wszyscy zapominają o zasługach honorowych dawców krwi świadczą odznaczenia wręczone w środowy wieczór. Postanowieniem Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, za długoletnie propagowanie idei honorowego krwiodawstwa oraz pracę i bezinteresowne zaangażowanie na rzecz Polskiego Czerwonego Krzyża, jak również społeczną pracę w zarządzie rejonowym PCK, Srebrnym Krzyżem Zasługi uhonorowany został Henryk Adamczyk.

Uchwałą Kapituły Odznaki Honorowej PCK, za wieloletnie zaangażowanie w propagowanie honorowego krwiodawstwa oraz za społeczną pracę w zarządzie rejonowym PCK Odznaką Honorową PCK III stopnia odznaczony został Jan Hojół, a odznaki IV stopnia otrzymali Ryszard Rudnik i Jerzy Brus.

Dokończenie na str. 2



Fot. Sławomir Socha

Nico wcześniej niż zwykle, bo już 2 grudnia św. Mikołaj zawiązał do Spółdzielczego Domu Kultury w Świdniku. W przepastnym worku miał niedzienny prezent dla oczekujących go tam milusińskich. Był to spektakl teatru „Dziupla” z Gminnego Ośrodka Kultury w Trzaskach zatytułowany „Kozia, kózka i wilk”. Emocji i wrażeń nie zabrakło, więc na zakończenie swej wizyty gość z Laponii pokrzepił małych widzów wielką porcją słodkości. Ci z kolei, skorzystali z okazji i przedstawili Mikołajowi długą listę prezentów, które 6 grudnia miały znaleźć się pod poduszką. Jak zapewnił św. Mikołaj, w tym roku work z prezentami nie będzie zawierał tradycyjnej różgi. Wiadomość tę wszyscy przyjęli z wyraźną ulgą.

(sls)

R E K L A M A

- ♦ KOMPUTERY
- ♦ DRUKARKI, MONITORY
- ♦ AKCESORIA KOMPUTEROWE
- ♦ OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

(m.in. finansowo-księgowy SFINKS, kasowo-płatowy UNIKAP)

PC-BEST ŚWIDNIK s.c.
ul. Racławicka 38-44
(Dom Rzemiosła II p. lok. 227)
tel. 468-03-83, 468-81-52

ZAPRASZAMY
od poniedziałku do piątku w godz. 9. - 17. -

CENTRUM MEDYCZNE
INTER-MED

ul. Kruczkowskiego 6 A, 21-040 Świdnik

tel. 468-35-35

rejestracja czynna 9-19, soboty 9-13

lekarze wszystkich specjalności
dla dzieci i dorosłych
USG EKG

lek. med. Barbara Stychno
spec. neurolog
dr. n. med. Jerzy Czornyj
spec. neurolog, akupunktura

PONIEDZIAŁKI 17.00-19.00
ŚRODY 16.30-18.30

WIZYTY DOMOWE

Taki jak w Kanadzie...

Dokończenie ze str. 1

w tym powierzchnia sprzedaży 1500 m kw. Pozwoliło to na atrakcyjną i wygodną ekspozycję towarów. Znalazło w nim zatrudnienie 60 osób. Dla klientów przygotowano parking na 150 samochodów. W otwarciu supermarketu, który przez miesiące wzbudzał wiele kontrowersji uczestniczyli przedstawiciele władz lokalnych, sieci placówek supermarket Champion w Polsce, pracownicy. Starosta powiatu świdnickiego Ignacy Jędrzycki wręczył dyrektorowi placówki akt notarialny. Burmistrz Świdnika Waldemar Jakson, dziękując za zaproszenie na otwarcie supermarketu wyraził nadzieję, że jest to zapowiedź dalszej dobrej współpracy. Zapewnił też, że władze miasta czynią wszystko, by stworzyć w Świdniku warunki do rozwoju przedsiębiorczości. - Nowe inwestycje w miejsce to nowe miejsca pracy powiedział W. Jakson. - Wierzę, że osoby zatrudnione w supermarketach Champion dostaną godne warunki pracy i sprawiedliwe płace. Nie przypuszczam, aby pracownicy sklepu musieli kiedykolwiek narzekać na pracodawcę. Na całym świecie znane jest przecież przywiązanie Francuzów do opieki społecznej i zdrowotnej, sprawiedliwego systemu ubezpieczeń oraz godziwych warunków pracy i płacy. Mam głębokie przekonanie, że tak będzie i w Świdniku.

Po poświęceniu przez księdza Sławomira Mazurka supermarketu, wszyscy zwrócili uwagę na Szaletstwo zakupów, rozpoczęło się już następnego dnia. Najliczniejszą grupę klientów stanowiła młodzież. Wszystkich przyciągnęła ciekawość i nagrody, które obciano w konkursie.



Fot. Sławomir Socha

Nie obyło się bez wpadek

Do takich można zaliczyć potraktowanie przez personel placówki pani Mirosławy W. Klientka zauważyła w domu, że na paragonie wybita jest waga, a nie cena kielbasy podłaskiej. Za towar zapłaciła 2,70 zł a nie 4,13 zł. Wróciła do sklepu i zgłosiła te nieprawidłowości kasjerce. Usłyszała że na pewno była przeocena. Gdy jednak sprawdzono, że nie miała miejsca obniżka a kasa na kolejnych artykułach odczytywała wagę zamiast ceny, zrobiło się zamieszanie. Gdy klientka zażartowała, że może za odkrycie nieprawidłowości, które mogły narazić sklep na duże straty, należy się jej nagroda, usłyszała: „Czy pani chce nas szantażować?”. Dopiero po chwili przeproszono ją, by ponownie obciążyć, proponując w nagrodę kawaleczek schabu, za który może nie płać.

Niezwykle niegrzecznie potraktowano w niedzielę, 3 grudnia dwie dziewczynki, które nieświadomie przestępstwa jadły czekoladę za którą wcześniej zapłaciły. 12-letnie „przestępczynie” zaprowadzono na zaplecze. Zdenerwowane nie mogły znaleźć paragonu. Do momentu przyścia rodziców straszono je karmią, poprawczakiem. Ojciec jednej z nich zapłacił i dopiero w domu wyjaśnił z córką zdarzenie. Okazało się, że dziewczynki z resztkami czekolady, którą zjadły przed supermarketem weszły ponownie, by posłuchać muzyki przez słuchawki. Matce drugiej dziewczynki nie chiano udostępnić nagrania wideo z kradzieżą, a po przybyciu policji zmieniono kwalifikację czynu z kradzieży na spożywanie czekolady na terenie sklepu. Po odnalezieniu przez dziewczynkę paragonu, który znajdował się w kieszeni, wróciły z matkami do supermarketu. Tutaj, źle potraktowane przez pracowników ochrony, ponad 40 minut czekały w przedpunkcie sklepu na kierownika, który również niegrzecznie je potraktował, twierdząc, że paragon mogły zorganizować. Zdenerwowana pani Bogusława G., matka jednej z dziewczynki, która spędziła w niedzielę ponad 3 godziny na wyjaśnianiu sprawy, zdaje sobie sprawę, że postąpiła one nierozważnie, ale sposób w jaki zostali wszyscy potraktowani jest oburzający. Sporo uwag jak na początek. Mamy nadzieję, że kierownictwo supermarketu bardziej życzliwie zacznie traktować swoich klientów.

Iw.

Chcesz coś kupić, sprzedać, zamienić? Wystarczy wyciąć kupon z „Głosu Świdnika” (zamieszczony na str. 4) i dostarczyć go do redakcji. Ogłoszenie do objętości 10 słów zostanie opublikowane bezpłatnie. Oferta nie dotyczy podmiotów gospodarczych.